

《港台經貿通訊》2014年第12期

(2014年12月15日)

〔編者按〕：《港台經貿通訊》在每月中旬編製，摘錄港台兩地近期較重要的商貿資訊，以供在台營運之港商、香港和台灣各大商會及有興趣赴港投資的台商等參閱，並會上載至香港經濟貿易文化辦事處網站（www.hketco.hk）中「經貿通訊」欄目。

◆ 「亞洲金融論壇」明年1月在香港舉行

「亞洲金融論壇」匯聚全球金融及商界極具影響力的人士，探討亞洲市場的最新發展及趨勢。亞洲金融論壇提供上佳平台，擴展人脈商網、收集最新資訊與及探索中國以至亞洲各地的商機。於2014年1月舉行的第七屆「亞洲金融論壇」吸引了來自41個國家及地區超過2,400位金融業菁英和商界領袖及500位傳媒代表，創下了新的參加人數記錄。逾100位來自政府、金融以及商界的知名演講嘉賓出席論壇，和與會者分享對亞洲挑戰和機遇的真知灼見。

即將登場的下一屆論壇將以「亞洲：轉變中持續翱翔」為題，於2015年1月19至20日在香港會議展覽中心舉行，知名演講嘉賓包括：2008年諾貝爾經濟學獎得主保羅·克魯明教授（Paul Krugman）、世界銀行副行長兼司庫瑪德琳·安東尼奇（Madelyn Antoncic）、國際貨幣基金組織經濟顧問兼研究部主任奧利維爾·布蘭查德（Olivier Blanchard）、歐洲銀行管理局主席安德烈·恩瑞亞（Andrea Enria）、德意志銀行監事會主席保羅·阿赫萊特納（Paul M. Achleitner）、盧森堡財政部長皮埃爾·格拉美亞（Pierre Gramegna）、中國投資有限責任公司董事長兼首席執行官丁學東及馮氏集團主席馮國經等，完整的演講嘉賓名單，請參閱下列網址：
http://www.asianfinancialforum.com/tc/info_speakers.htm

如欲了解論壇的詳情或報名參加，請參閱網址：

<http://www.asianfinancialforum.com/tc/index.htm>，

或與香港貿易發展局台灣辦事處（台北市信義區松仁路97號2號交易廣場7樓B室；電話：886-2-8788 4545；電郵：taipei.office@hktdc.org）聯繫。

◆ 「2014港台經貿合作論壇@台北」12月10日圓滿結束

「2014港台經貿合作論壇」12月10日在台北舉行，主題為「亞太金融新契機」，吸引約250位人士與會，包括港台兩地的財經專家、金融和工商界人士及學者等，

探討港台兩地在亞太地區經濟崛起的大環境下，如何加強兩地金融業的合作，包括共同開拓離岸人民幣商機，以及證券市場方面的合作。今次論壇邀請香港・台灣商貿合作委員會主席李大壯及台灣商業總會理事長賴正鎰擔任主禮嘉賓，並邀請香港北威國際集團董事總經理劉憶如、香港財經事務及庫務局副局長劉怡翔、台灣華南金融控股股份有限公司董事長劉燈城及台灣渣打國際商業銀行總經理陳銘僑、香港交易及結算所有限公司內地業務發展主管毛志榮及台灣兆豐證券股份有限公司董事長劉大貝等專家發表專題演講。相關媒體報道，請參閱以下網址：
http://www.hketco.hk/tc/news/media_report/econ_coop_seminar/index.html

~~~~~

## 香港經貿資訊

~~~~~

1. 港美簽訂《跨政府協議》

香港與美國於 11 月 13 日正式簽署《跨政府協議》，方便香港金融機構處理《海外帳戶稅收合規法案》的要求。根據協議，香港金融機構明年 3 月首次向美國稅務局申報該國納稅人的相關帳戶資料，方便遵守《稅收合規法案》，但豁免部分低逃稅風險的金融機構和產品。《稅收合規法案》是美國制定的反逃稅機制，旨在識別美國納稅人在境外金融機構設立帳戶的意圖，和向當地稅務局隱瞞收入與資產的情況。相關內容請參閱以下網址：

http://archive.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/11/20141113_164815.shtml

2. 港韓簽訂創意產業合作諒解備忘錄

香港與韓國於 11 月 26 日簽訂創意產業合作諒解備忘錄，推動兩地在創意產業方面的交流和合作。備忘錄為香港和韓國提供合作框架，包括資訊分享、業界交流、教育、培訓、研究和促進商業配對等，涵蓋產業包括廣告、建築、設計和數碼娛樂等。相關內容請參閱以下網址：

http://www.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/11/20141126_135149.shtml

3. 香港《政府新聞網》面書專頁啟用

香港《政府新聞網》 news.gov.hk 最近推出面書專頁（FB page），為網友提供最新的香港特別行政區政府資訊。專頁由新聞處管理，為一開放平台，網友可自由發表意見。歡迎至以下網址瀏覽：<https://www.facebook.com/govnews.hk> 或 <https://m.facebook.com/govnews.hk>（流動設備用）。

4. 香港經貿概況

香港貿易發展局「經貿研究」11月27日發布「香港經貿概況」報告，摘要如下：

- 香港經濟在2013年實質增長2.9%後，2014年首三季按年增長2.4%。預測2014全年經濟增長為2.2%。
- 香港本地消費需求和旅客消費增速放緩。零售業銷貨額，以名義計，在2014年1至9月按年輕微下降0.4%。
- 勞工市場偏緊。截至2014年10月為止的3個月的經季節調整失業率為3.3%，接近16年最低水平。
- 2014年1至10月，消費物價按年上升4.3%。預測2014全年消費物價增幅為4.3%。
- 2014年1至10月，香港貨物出口增長按年上升3.8%。儘管挑戰持續，預期出口將繼續改善。

報告內容全文請參閱以下網址：<http://goo.gl/A8n2I>

5. 港日就免雙重課稅互換照會

香港與日本於12月10日就兩地對收入稅項避免雙重課稅和防止逃稅協定的資料交換條文互換照會。香港去年7月通過《2013年稅務（修訂）條例草案》，改善了避免雙重課稅協定和稅務資料交換協定下的資料交換安排，稅項種類涵蓋入息稅以外的稅項。香港與日本互換照會，擴闊兩地資料交換所涵蓋的稅項種類，也提高香港稅務的透明度。相關內容請參閱以下網址：

http://archive.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/12/20141210_150420.shtml

6. 香港加入貿易便利化協定

香港加入《貿易便利化協定》（協定），成為首名加入協定的世界貿易組織成員。協定是世貿組織成立以來首項多邊貿易協定。香港成為首名加入協定的成員，再次確認香港擁護多邊貿易制度。協定載列改善、協調進出口和通關手續、程序的規則，提高貨運效率。世貿組織估計協定可令全球供應鏈壁壘和繁瑣手續減少一半，擴大全球經濟約4.5%，即約一萬億美元。協定提供更透明和可預計的營商環境，有助商戶減低成本、提高效率。相關內容請參閱以下網址：

http://www.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/12/20141211_180906.shtml

7. 香港阿聯酋簽稅務協定

香港於 12 月 11 日與阿聯酋（The United Arab Emirates，又譯「阿拉伯聯合大公國」）簽署避免雙重課稅協定。這是香港簽訂的第 32 份同類協定。該協定闡明雙方的徵稅權，有助投資者評估跨境經濟活動的潛在稅務負擔，推動兩地經貿，進一步鼓勵兩地公司在彼方營商投資。該協定生效後，跨境企業向港府繳交的稅款可從阿聯酋的相關稅項中抵免，反之亦然，避免雙重課稅。協定並附資料交換條文，提升稅務透明度，打擊逃稅。相關內容請參閱以下網址：

http://archive.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/12/20141211_151203.shtml

~~~~~

## 台灣經貿資訊

### 1. 台灣經濟景氣概況和預測

#### ● 台灣 10 月就業數據

台灣「主計總處」於 11 月 24 日發布新聞稿，10 月就業人數為 1,112 萬人，較 9 月增加 2.1 萬人或 0.18%；失業人數為 45.7 萬人，較 9 月減少 1 千人；失業率為 3.95%，較 9 月下降 0.01%，較 2013 年同月亦降 0.29%；經調整季節變動因素後之失業率為 3.87%，較 9 月下降 0.03%。詳細內容請參閱以下網頁：

<http://www.dgbas.gov.tw/ct.asp?xItem=36706&ctNode=5624&mp=1>

#### ● 台灣經濟研究院 11 月景氣動向調查月報

台灣經濟研究院（「台經院」）11 月 25 日指出，觀察近期全球經濟情勢，除了美國持續穩健復甦之外，其餘地區經濟表現均相對弱勢。其中歐元區成長仍然遲緩，中國大陸成長持續降溫，日、韓兩國內需疲弱，東南亞成長力道也逐步縮減，使得全球景氣呈現美國一枝獨秀的情況，同時經濟不確定性也逐漸加深。影響所及，台灣製造業廠商對未來景氣看法仍維持相對保守，而台灣股市波動也影響證券業對景氣看法，加上政策面持續調控房市，反映在台經院 10 月廠商調查結果，製造業、服務業與營建業營業氣候測驗點均較 9 月下滑，呈現同步下滑的態勢。

- 中華經濟研究院 11 月「台灣製造業採購經理人指數」

中華經濟研究院 12 月 1 日發布的 11 月台灣製造業「採購經理人指數」(Purchase Management Index，簡稱 PMI) 下跌 2.3% 至 49.2%，為 2012 年 12 月以來首次呈現緊縮。五項組成指標中，新增訂單數量、生產數量呈現緊縮，供應商交貨時間下降，人力雇用數量、現有原物料存貨水準則持續擴張。報告全文請參閱以下網頁：<http://www.cier.edu.tw/ct.asp?xItem=20191&CtNode=272&mp=1>

- 商業發展研究院 10 月份「商業服務業景氣指標」

台灣「商業發展研究院」12 月 5 日概估 10 月份「商業服務業景氣指標」(Index of Service Industry，簡稱 ISI) 分數為 103，燈號為代表景氣「穩定」的綠燈。本次亦推估 11 月 ISI 指標分數同為 103，也是出現代表商業服務業景氣「穩定」的綠色燈號。分析 10 月商業服務業景氣狀況，隨著台灣經濟成長回溫，消費者對於未來經濟前景持續看好及預期家庭經濟狀況改善的雙重加持下，直接帶動近期商業服務業週年慶業績上揚，使台灣商業營業額創下歷年同月新高。縱使食用油事件依舊干擾商業服務業景氣，造成餐飲業與食品零售業表現下滑，但相關食品 DIY 用具反而則受惠，帶動業績買氣。人力薪資方面，業者人力需求持續增加，淨進入人員增加且加班工時不變下，依舊呈現穩定樂觀狀態。因此整體而言，10 月份商業服務業景氣持續呈現穩定熱絡發展。相關報導請參閱以下網頁：

[http://www.cdri.org.tw/content/cycle/cycle01\\_in.aspx?CType=1&sid=34](http://www.cdri.org.tw/content/cycle/cycle01_in.aspx?CType=1&sid=34)

- 台灣 11 月「物價變動概況」

台灣「主計總處」12 月 5 日發布 11 月份「物價變動概況」，11 月份消費者物價總指數 (Consumer Price Index) 較上月跌 0.91%，經調整季節變動因素後跌 0.65%；較 2013 年同月漲 0.86%，1 至 11 月平均，較 2013 年同期漲 1.26%。11 月份躉售物價總指數 (Wholesale Price Index)，較上月跌 1.38%，經調整季節變動因素後跌 0.61%；較 2013 年同月跌 2.65%，1 至 11 月平均，較 2013 年同期跌 0.16%。詳細內容請參閱以下網頁：

<http://www.dgbas.gov.tw/ct.asp?xItem=36747&ctNode=5624&mp=1>

- 台灣 11 月「海關進出口貿易統計速報」

台灣「財政部」12 月 8 日發布 11 月份「海關進出口貿易統計速報」，台灣 11 月出口 266.8 億美元，較上月減 0.8%，較 2013 年同月增 3.7%；累計 1 至 11 月出口 2,882.0 億美元，較上年同期增 3.3%。台灣 11 月進口 224.6 億美元，較上月

增 0.8%，較 2013 年同月增 5.1%；累計 1 至 11 月進口 2,530.3 億美元，較 2013 年同期增 3.0%。相關內容請參閱以下網頁：

<http://www.mof.gov.tw/ct.asp?xItem=78532&ctNode=2975&mp=1>

## 2. 台灣近期經貿措施及法規更新

### ● 台紐簽署關務合作協議

台灣與紐西蘭於 12 月 5 日簽署「台紐關務合作協議」，為雙方海關相互合作提供法律基礎，雙方得就關務人員之訓練交流、情資交換、新關務程序之研究發展、世界關務組織全球貿易安全與便捷化標準架構下相關計畫等進行合作，保護各自管轄領域內經濟、財政、社會、環境及商業利益，確保合法貿易與旅客之自由流動，並進行有效之風險管理，打擊跨境犯罪活動。有關內容請參閱以下網頁：

<http://www.mof.gov.tw/ct.asp?xItem=78565&ctNode=2449&mp=1>

### ● 台紐簽署認證合作協議

台灣與紐西蘭於 12 月 5 日簽署「台紐認證合作協議」。在該協議下，台紐雙方將在認證議題上建立更有效、有系統之合作及交流機制，包括：在認證評鑑相關能力及方法進行共同研究、在符合彼此共識領域發展聯合認證計畫，其中台紐雙方將依據經濟合作暨發展組織（OECD）規範對彼此優良實驗室操作（GLP）符合性監控計畫系統進行評估，據以簽署相互承認協議，以促成彼此法規主管機關接受符合 OECD GLP 要求之雙方試驗機構所出具之農藥、環境用藥、藥品、化妝品及化學品等測試數據。有關內容請參閱以下網頁：

[http://www.moea.gov.tw/MNS/populace/news/News.aspx?kind=1&menu\\_id=40&news\\_id=39954](http://www.moea.gov.tw/MNS/populace/news/News.aspx?kind=1&menu_id=40&news_id=39954)

### ● 台灣通過性別工作平等法修正案

台灣於 11 月 21 日通過性別工作平等法修正案，增訂有薪生理假、產檢假，並延長陪產假日數等。此次修法重點包括：

- 修正現行生理假給薪規定，有關併入及不併入病假計算之生理假部分，請假期間明定半薪發給。
- 考量懷孕受僱者產前檢查之需求，參酌全民健保給付產檢次數為十次（每次約需半日），增訂有薪產檢假五日。
- 考量受僱者因配偶生產有陪伴之合理需求（如剖腹產住院天數較長），延長有薪陪產假至五日。
- 考量因部分受僱者初入、轉換就業職場致在同一事業工作年資不足，及派遣勞

工之工作年資不易累積，不易享有育嬰留職停薪權利，修正放寬受僱者任職滿六個月後，即可依法申請育嬰留職停薪。

- 放寬依家事事件法、兒童及少年福利與權益保障法相關規定與收養兒童先行共同生活之受僱者，其於擬收養子女先期共同生活之期間，即可依規定申請育嬰留職停薪。
- 增訂僱用受僱者 250 人以上之雇主，應提供哺（集）乳室及主管機關給予補助之規範，以積極協助落實國內母乳哺育政策。
- 加重雇主違反性別歧視禁止規定之罰鍰額度。

有關內容請參閱以下網頁：

[http://www.mol.gov.tw/cht/index.php?code=list&flag=detail&ids=24&article\\_id=8374](http://www.mol.gov.tw/cht/index.php?code=list&flag=detail&ids=24&article_id=8374)

- 台灣修正「大陸地區之營利事業在臺設立分公司或辦事處許可辦法」

台灣修正「大陸地區之營利事業在臺設立分公司或辦事處許可辦法」部分條文，並定自 2014 年 12 月 10 日施行。修正重點如下：

- 大陸地區之營利事業申請在台設立辦事處者，其本公司應符合相關之設立年限、最低實收資本額、營業項目限制之規定。
- 大陸地區之營利事業申請在台設立分公司或辦事處者，其在台業務活動有涉及政治、社會、文化上具有敏感性或影響台灣安全，或對台灣經濟發展或金融穩定有不利影響情事，或為大陸地區軍方投資或具軍事目的，主管機關對其申請案件應不予許可。
- 增訂大陸地區之營利事業申請在台設立辦事處應檢具之文件，及主管機關於必要時，得會商目的事業主管機關進行許可審查。
- 大陸地區之營利事業經主管機關許可在台設立辦事處者，應於期限內檢送在台業務活動工作計畫書及經費預算等相關資料報請主管機關備查。主管機關於必要時，亦得命其申報相關工作報告書等相關資料，或派員前往調查。
- 明定違反規定或未依規定辦理者，主管機關應撤銷或廢止其許可。
- 大陸地區之營利事業申請在台灣地區設立分公司或辦事處之許可，應委任會計師或律師辦理。

相關內容請參閱以下網頁：

[http://www.moea.gov.tw/Mns/populace/news/News.aspx?kind=2&menu\\_id=41&news\\_id=40011](http://www.moea.gov.tw/Mns/populace/news/News.aspx?kind=2&menu_id=41&news_id=40011)

---

## 香港經貿活動快訊

---

### 1. 香港貿易發展局活動資訊

香港貿易發展局 2015 年 1 月將舉行下列展覽會及會議：

- 1 月 12 至 13 日「2015 年亞洲授權業會議」  
<http://goo.gl/Gcojcw>
- 1 月 12 至 14 日「香港貿發局香港國際授權展」  
<http://www.hktdc.com/fair/hklicensingshow-tc/香港貿發局香港國際授權展.html>
- 1 月 12 至 15 日「香港國際文具展」  
<http://www.hktdc.com/fair/hkstationeryfair-tc/香港國際文具展.html>
- 1 月 12 至 15 日「香港貿發局香港嬰兒用品展」  
<http://www.hktdc.com/fair/hkbabyfair-tc/香港貿發局香港嬰兒用品展.html>
- 1 月 12 至 15 日「香港貿發局香港玩具展」  
<http://www.hktdc.com/fair/hktoyfair-tc/香港貿發局香港玩具展.html>
- 1 月 19 至 20 日「亞洲金融論壇」  
<http://www.asianfinancialforum.com/tc/index.htm>
- 1 月 19 至 22 日「香港貿發局香港國際時尚薈萃」  
<http://www.hktdc.com/fair/worldboutiquehk-tc/香港貿發局香港國際時尚薈萃.html>
- 1 月 19 至 22 日「香港貿發局香港時裝節秋冬系列」  
<http://www.hktdc.com/fair/hkfashionweekfw-tc/香港貿發局香港時裝節秋冬系列.html>

如欲取得更多由香港貿易發展局所舉辦的活動資訊，請至下列網址瀏覽：  
<http://www.hktdc.com/info/trade-events/EX/tc/展覽事務.htm>，亦可致電 (886)-2-8788-4545 或發函至電子信箱 [Taipei.office@hktdc.org](mailto:Taipei.office@hktdc.org) 向香港貿易發展局台灣辦事處查詢。

## 香港經貿統計資料

### 1. 香港近期公布的經濟數據摘錄

| 類別   | 指標                 | 統計期             | 數值    |
|------|--------------------|-----------------|-------|
| 勞工   | 經季節性調整的失業率 (%)     | 2014 年 8 月–10 月 | 3.3%  |
| 對外貿易 | 整體出口 (按年變動百分率)     | 2014 年 10 月     | +2.7% |
| 物價   | 綜合消費物價指數 (按年變動百分率) | 2014 年 10 月     | +5.2% |

更多香港經濟數據，請參閱以下網址：[http://www.censtatd.gov.hk/home/index\\_tc.jsp](http://www.censtatd.gov.hk/home/index_tc.jsp)

### 2. 香港失業率維持 3.3%

香港政府統計處 11 月 17 日公布，8 至 10 月經季節調整的失業率為 3.3%，與 7 至 9 月相同。同期總就業人數減少約 7,100 人，至 3,778,600 人，總勞動人口也減少約 10,800 人，至 3,907,800 人。雖然最新數據顯示勞工市場保持平穩，但指標屬滯後性，「佔中」對的經濟影響料在未來數月逐漸浮現。相關內容請參閱以下網址：

[http://archive.news.gov.hk/tc/categories/school\\_work/html/2014/11/20141117\\_163740.shtml](http://archive.news.gov.hk/tc/categories/school_work/html/2014/11/20141117_163740.shtml)

### 3. 香港 10 月通脹 5.2%

香港政府統計處 11 月 20 日公布，10 月綜合消費物價指數按年升 5.2%，較 9 月的 6.6% 低。剔除政府紓困措施影響後的基本通脹率為 3.4%，較 9 月的 3.3% 高。10 月整體通脹率比基本通脹率高，因政府提供的差餉寬減於 10 月份結束，以及部分住戶已用完政府所提供之單次電費補貼。鑑於環球通脹和緩，本地成本壓力溫和，料通脹上漲風險短期內仍會受控。相關內容請參閱以下網址：

[http://archive.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/11/20141120\\_163515.shtml](http://archive.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/11/20141120_163515.shtml)

### 4. 香港 10 月出口貨值升 2.7%

香港政府統計處 11 月 25 日公布，10 月香港整體出口貨按年值升 2.7%，進口貨值升 5.6%。該月商品整體出口貨值 3,317 億港元，當中轉口貨值 3,273 億港元，升 2.7%，港產品 44 億元，跌 1.5%。期內進口貨值 3,816 億港元，貿易逆差 498

億港元，相等於商品進口貨值 13.1%。10 月商品出口貨值溫和增長。相關內容請參閱以下網址：

[http://archive.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/11/20141125\\_163834.shtml](http://archive.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/11/20141125_163834.shtml)

## 5. 香港 10 月零售銷貨值升 1.4%

香港政府統計處 12 月 1 日公布，10 月零售業總銷貨值的臨時估計為 383 億港元，按年升 1.4%；首十個月總銷貨值較去年同期跌 0.2%。扣除價格變動，10 月零售業總銷貨量按年升 4.3%；首十個月總銷貨量較去年同期升 0.1%。10 月零售業銷售表現轉差，與本地消費密切相關的項目表現欠佳，相信反映「佔領行動」對消費意欲的負面影響。撇除新型號智能電話推出令耐用消費品銷售急升的影響，該月零售業銷售實際轉弱至按年下跌。有關報道請參考下列網站：

[http://www.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/12/20141201\\_163311.shtml](http://www.news.gov.hk/tc/categories/finance/html/2014/12/20141201_163311.shtml)

~~~~~  
查詢

~~~~~  
如對《港台經貿通訊》所載內容有任何問題，歡迎與本辦經貿關係經理鄺紹昌先生聯絡〔電話：(886)-2-2720 0858 分機 19；傳真：(886)-2-2720 8658；電郵：[sckwong@hketco.hk](mailto:sckwong@hketco.hk)〕。

+++++  
免責聲明：《港台經貿通訊》是香港經濟貿易文化辦事處為公眾提供的資訊服務，資料搜集自相關網站、報刊媒體及其他機構等管道，僅供參考之用。所載資料已經力求準確，香港經濟貿易文化辦事處對於因使用、複製或發布該通訊而招致的任何損失，一概不負任何責任。

+++++  
若不欲再收到我們以電郵形式發放的《港台經貿通訊》，請以標題為「取消訂閱通訊」的電郵至 [sckwong@hketco.hk](mailto:sckwong@hketco.hk) 通知我們。